



AQUALITE™ eLED

OPERATING INSTRUCTIONS AND IMPORTANT INFORMATION

GB

Thank you for purchasing our AQUALITE. It is an ultra wide-angle, waterproof, video light for close and medium distance illumination. It is available with either a 20°, 90° or 90° UV underwater coverage lamp head. The Aqualite is smaller, brighter and contains the latest LED, optical and Lithium Ion technology as well as charging from a USB power source. In addition it incorporates UK's unique heat transfer design for increased brightness underwater. With minimal care your UK light will give you years of trouble-free service.

OPERATION

BATTERY INSERTION

Unscrew and remove the Video Lamp Head. Insert the Rechargeable Lithium Ion Battery into the AQUALITE Case. Be sure that the positive + terminal touches the Video Lamp Head after inserting the battery. Make sure the o-rings are clean and lubricated with silicone grease. Replace the Video Lamp Head.

OFF / ON BRIGHTNESS CONTROL

The AQUALITE has 4 brightness settings for full, 1/2, 1/3 and 1/6 power. Rotate the knob on the back of the light to the desired power or turn it to OFF.

NOTE: When the AQUALITE is not in use unscrew the Video Lamp Head 1 full turn to disconnect power completely so that the light will not turn ON accidentally.

BATTERY CHARGING

Insert the 12803 Lithium Ion Battery into the charger as shown. Make sure that the positive + end of the battery is inserted next to the positive + mark on the charger or the battery will not charge. Insert the mini-USB plug from the supplied 100-240 VAC, 50-60 HZ wall adapter or USB adapter cord from a computer or 12VDC USB auto adapter into the charger. Charge 2-5 hours depending on the USB source for a complete charge. The indicator light on charger will change from red to green when charging is complete.

CAUTION

Rechargeable Lithium Ion Battery
Improper handling can cause heat, smoke or fire.
• Use only recommended UK charger.
• Do not remove label or disassemble.
• Do not throw in fire.
• Do not short by connecting + to -.
• Charge only indoors. Do not charge when wet.

CAUTION

Batteries which are (1) loaded without observing the proper polarity, (2) are not the same type, brand name and age or (3) are completely discharged can vent hydrogen gas and possibly cause an explosion.
• Load batteries according to the diagram shown on the light or in these instructions.
• Do not mix batteries of different type, brand name or age.
• Discard all batteries as soon as they are drained or no longer produce light.

WARNING FOR RECHARGEABLE AND LITHIUM BATTERIES:

Only empty (run down) batteries should be delivered to battery collection points. Please ensure that the poles of the battery are isolated (for example: with an adhesive strip) as an added precaution against short-circuits should the battery not be fully empty.

IMPORTANT NOTE INFORMATION ON HOW TO DISCARD BATTERIES AND ACCUMULATORS:

According to Directive 2006/66/EU (in Germany Batteries Act –BattG), any user is obligated by law to return spent used and/or used batteries (rechargeable and non-rechargeable). Batteries and accumulators must not be disposed of with household waste. In Germany old batteries can be handed over free of charge at the local municipal collecting point for such items or returned to any shop that sells batteries of that sort (please note that other countries may handle it differently).

If you have purchased any batteries from us, you may as well return them after use by sending them to the address stated below (postage will be paid by us). You are making an important contribution to protecting our environment!



European Warranty

Underwater Kinetics warrants that this product is free from defects in materials and manufacturing for a period of 10 years from the date of purchase under normal use. In addition, the Underwater Kinetics Limited Warranty covers materials used in its products to the original purchaser, from the date of purchase, as follows: plastics for 10 years; rubber for 3 years; LED and electronics for 1 year; rechargeable batteries for 90 days (batteries and lamps are not produced by Underwater Kinetics). This warranty is limited to the first purchaser of the product and is not transferable. This product is not warranted if it is modified or used inappropriately.

If the original retail purchaser detects a defect in the material or workmanship, the product along with proof of purchase date should be returned (postage prepaid) to an authorized Underwater Kinetics dealer in the area or directly to UKE Underwater Kinetics Europe. Underwater Kinetics agrees to repair or replace at Underwater Kinetics' sole discretion any product found to be defective in material or workmanship within the time period specified above. This warranty is not valid when handled by third parties which are not authorized by Underwater Kinetics or its distributors. Nothing contained within these warranty terms detracts from your Statutory Rights. Address all correspondence and returns to:

UKE Underwater Kinetics Europe GmbH
Schwertstr. 35, 42651 Solingen, Germany
tel: +49 (0) 212 / 242 13-0 fax: +49 (0) 212 / 242 13-30
email: info@uwkinetics.eu web: www.uwkinetics.eu

Underwater Kinetics
13400 Danielson Street Poway, CA 92064
tel: (858) 513-9100 fax: (858) 513-9111
email: info@uwkinetics.com web: www.uwkinetics.com



AQUALITE™ eLED

MODE D'EMPLOI

F

Nous vous remercions de nous avoir accordé votre confiance en achetant notre AQUALITE UK, notre lampe vidéo avec ultra grand angle pour les éclairages à petite et moyenne distances. Notre AQUALITE, disponible avec une tête de 20°, 90° ou 90° UV, est non seulement plus petite mais également plus lumineuse que les lampes comparables. Notre lampe est dotée de la technique de pointe en ce qui concerne les LED, le système optique et la pile lithium-ions rechargeable par prise USB. Notre technique UK unique en son genre de transmission de la chaleur permet d'augmenter la luminosité sous l'eau. Notre lampe UK ne manquera pas de vous accompagner fidèlement pendant de nombreuses années si vous lui apportez un entretien minimum.

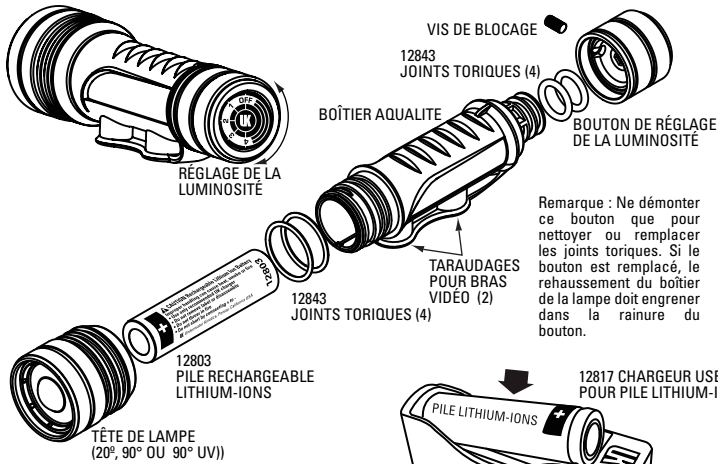
FONCTIONNEMENT

MISE EN PLACE DE LA PILE

Dévissez la tête de la lampe AQUALITE. Posez la pile rechargeable lithium-ions dans le boîtier de la lampe AQUALITE. N'oubliez pas que le pôle positif (+) doit montrer vers la tête de la lampe. S'assurer que les joints toriques sont propres pour les graisser avec de la graisse pour silicone. Revissez la tête de la lampe.

MARCHE / ARRÊT – RÉGLAGE DE LA LUMINOSITÉ

Notre AQUALITE vous offre quatre niveaux de luminosité, à savoir: pleine puissance – 1/2 puissance – 1/3 puissance - 1/6 de puissance. Le bouton sur la face arrière permet de régler la luminosité souhaitée. Tournez le bouton pour éteindre la lampe.
REMARQUE: si vous n'utilisez pas votre lampe AQUALITE, tournez la tête d'un tour entier pour couper l'alimentation en courant afin d'exclure ainsi toute mise en service par inadvertance.



CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

PUISSANCE:	7 watts
LAMPE:	LED puissante
LUMINOSITÉ:	pleine puissance, 1/2, 1/3 ou 1/6 de puissance
ANGLE RAYON:	20°, 90° ou 90° UV (sous l'eau) (options)
PILE:	2600 mAh lithium-ions, rechargeable, NE PAS UTILISER des piles lithium du type 123.

ECLAIRE	
PENDANT:	1,3 - 9 heures
DURÉE DU	
CHARGEMENT:	2-5 heures (selon source USB)
TENSION	
D'ENTRÉE:	4,8-5,2 V courant continu (USB)
DIMENSIONS:	3,8 x 12,9 cm
POIDS:	180 g
TESTÉE À UNE	
PROFONDEUR DE:	150 m

GARANTIE

Underwater Kinetics garantit, pour une période de 10 ans à compter de la date d'achat, que ce produit ne présente aucun défaut de fabrication ou de vice de matériel en cas d'utilisation conformément aux fins prévues. En outre, Underwater Kinetics accorde au premier acheteur, à compter de la date d'achat, une garantie limitée pour les matériaux utilisés dans les produits, à savoir: 10 ans pour les matières plastiques, 3 ans pour le caoutchouc, 1 an pour l'ampoule LED et le système électronique. 90 jours pour les piles rechargeables (les piles et l'ampoule ne sont pas fabriquées par Underwater Kinetics). Cette garantie se limite au premier acheteur du produit et ne peut être transférée. Toute revendication en garantie est exclue en cas de modification du produit ou de son utilisation non conforme aux fins prévues.

Si en tant que premier acheteur vous constatez un vice de fabrication ou un défaut de matériel, nous vous prions de bien vouloir renvoyer le produit avec le bon d'achat à un revendeur Underwater Kinetics autorisé proche de chez vous ou directement à UKE Underwater Kinetics Europe (n'oubliez pas de joindre les frais de port pour le retour). Underwater Kinetics ne manquera, à son propre choix, de remplacer ou de réparer le produit défectueux en cas de vice de fabrication ou de matériel apparu dans la période de garantie précisée ci-dessus.

La garantie est néanmoins expressément exclue en cas d'intervention de tiers, non autorisée par Underwater Kinetics ou ses revendeurs autorisés. Les droits légaux accordés à l'acheteur ne sont en aucun cas limités par la présente garantie.

Pour toute correspondance et tout renvoi du produit veuillez contacter:
UKE Underwater Kinetics Europe GmbH
Schwertstr. 35, 42651 Solingen, Allemagne
email: info@uwkinetics.eu

tel.: +49 (0) 212 / 242 13- 0
fax: +49 (0) 212 / 242 13- 30
web: www.uwkinetics.eu

MAINTENANCE ET ENTRETIEN

- Nettoyer la zone entourant le joint torique.
- Si la torche est inondée, la vider immédiatement, bien la rincer à l'eau douce et la laisser sécher complètement avant de la remonter.
- Stockez ou conservez la pile et le chargeur au sec.

ENTRÉE à partir du bloc d'alimentation, prise USB ordinateur ou prise USB adaptateur allume-cigare

ATTENTION

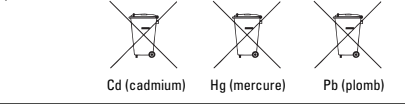
Les piles posées sans tenir compte de la polarité (1), d'un autre type, marque ou âge (2) ou pas entièrement déchargées (3) peuvent donner lieu à un dégagement de gaz hydrogène et ainsi causer une explosion.
• Posez les piles conformément au dessin sur la lampe ou dans le mode d'emploi.
• Ne jamais combiner des piles de types, marques ou durée de stockage différents.
• Éliminer sans polluer les piles qui fuient ou déchargées.

AVERTISSEMENT

Pour les piles rechargeables et les piles au lithium: Ne rendre que des piles/piles rechargeables vides (c.à.d. déchargées) aux points de collecte. Si une pile n'est pas entièrement déchargée, nous vous recommandons de prendre des mesures de précaution supplémentaires contre les courts-circuits en isolant les pôles des piles (par ex. avec un morceau de ruban adhésif).

AVERTISSEMENT

Pour les piles rechargeables et les piles au lithium: Ne rendre que des piles/piles rechargeables vides (c.à.d. déchargées) aux points de collecte. Si une pile n'est pas entièrement déchargée, nous vous recommandons de prendre des mesures de précaution supplémentaires contre les courts-circuits en isolant les pôles des piles (par ex. avec un morceau de ruban adhésif).



AQUALITE™ eLED

BEDIENUNGSANLEITUNG

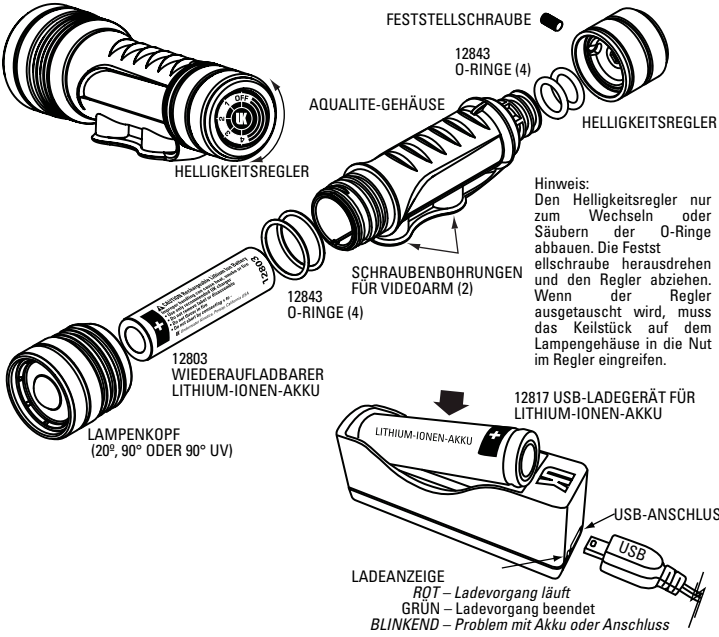
DE

Vielen Dank für den Kauf der AQUALITE von UK. Es ist eine wasserdichte Ultra-Weitwinkel-Videolampe zur Beleuchtung im Nahbereich und auf mittlere Distanzen. Sie ist alternativ lieferbar mit einem 20°-Lampenkopf, einem 90°-Lampenkopf oder einem 90° UV-Lampenkopf. Die AQUALITE ist kleiner und heller als vergleichbare Lampen, ist mit der modernsten Technik in Bezug auf LED, Optik und Lithium-Ionen-Akku ausgestattet und kann über einen USB-Anschluss geladen werden. Außerdem sorgt die einzigartige Wärmeübertragungstechnik von UK für eine größere Helligkeit unter Wasser. Mit minimalem Wartungsaufwand wird Ihnen Ihre Lampe von UK jahrelang problemlos gute Dienste leisten

BETRIEB

EIN / AUS UND HELLIGKEITSREGELUNG

Die AQUALITE hat 4 Helligkeitseinstellungen: volle Leistung, 1/2 Leistung, 1/3 Leistung und 1/6 Leistung. Den Regler hinten an der Lampe zur Einstellung der gewünschten Helligkeit oder zum Ausschalten der Lampe drehen.
HINWEIS: Wenn die AQUALITE nicht im Einsatz ist, den Lampenkopf um eine volle Umdrehung lösen, sodass die Stromzufuhr unterbrochen ist und die Lampe nicht versehentlich eingeschaltet wird.



PFLEGE UND WARTUNG

- Halten Sie den Bereich um den O-Ring sauber.
- Wenn Wasser in die Lampe läuft, entleeren Sie sie sofort, spülen Sie mit Frischwasser und trocknen sie vollständig, bevor Sie sie wieder zusammensetzen.
- Akku und Ladegerät trocken aufbewahren.

TECHNISCHE DATEN

LEISTUNG:	7 Watt
LAMPE:	Leistungsstarke LED
HELLIGKEIT:	volle Leistung, 1/2, 1/3, 1/6 Leistung
STRAHLWINKEL:	20°, 90° oder 90° UV (unter Wasser) (optionale Modelle)
BATTERIE:	2600 mAh wiederaufladbarer Lithium-Ionen-Akku. KEINE Lithium-Batterien vom Typ 123 verwenden.
BRENNDAUER:	1,3 - 9 Stunden
LADEDAUER:	2-5 Stunden (je nach USB-Quelle)
EINGANGSSPANNUNG:	4,8-5,2 V Gleichstrom (USB)
ABMESSUNGEN:	3,8 x 12,9 cm
GEWICHT:	180 g
TESTTIEFE:	150 m

ACHTUNG

Batterien, die (1) eingesetzt werden, ohne auf die Polarität zu achten, die (2) nicht vom selben Typ, derselben Marke oder gleich alt sind oder die (3) vollständig entladen sind, können Wasserstoffgas freisetzen und so eine Explosion verursachen.
• Die Batterien entsprechend der Abbildung auf der Lampe oder in dieser Anleitung einlegen.
• Keine Batterien unterschiedlichen Typs, unterschiedlicher Marken oder unterschiedlichen Alters kombinieren.
• Ausgelaufene oder leere Batterien entsorgen.

WARNUNG

Für Akkus und Lithium-Batterien: Nur leere (entladene) Batterien und Akkus bei den Batteriesammelstellen abgeben. Für den Fall, dass eine Batterie nicht vollständig entladen ist, empfiehlt es sich, als zusätzliche Vorsichtsmaßnahme gegen Kurzschlüsse die Batteriepole zu isolieren (z. B. mit einem Klebestreifen).

WARNUNG

Für Akkus und Lithium-Batterien: Nur leere (entladene) Batterien und Akkus bei den Batteriesammelstellen abgeben. Für den Fall, dass eine Batterie nicht vollständig entladen ist, empfiehlt es sich, als zusätzliche Vorsichtsmaßnahme gegen Kurzschlüsse die Batteriepole zu isolieren (z. B. mit einem Klebestreifen).

WICHTIGER ENTSORGUNGSHINWEIS ZU BATTERIEN UND AKKUS:

Nach der EU-Richtlinie 2006/66/EU (in Deutschland Batteriegesetz - BattG) ist jeder Verbraucher gesetzlich zur Rückgabe von gebrauchten und/oder nicht mehr benötigten Batterien und Akkus verpflichtet. Batterien und Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. In Deutschland können alte Batterien und Akkus kostenfrei bei kommunalen Sammelstellen abgegeben sowie in allen Geschäften zurückgegeben werden, in denen Batterien und Akkus des jeweiligen Typs verkauft wurden. (Bitte beachten Sie, dass in anderen Ländern andere Vorschriften gelten können). Batterien, die Sie bei uns gekauft haben, können Sie nach Gebrauch auch portofrei an die unten angegebene Adresse zurücksenden. Sie leisten damit einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz!



Adresse für Korrespondenz und Rücksendungen:
UKE Underwater Kinetics Europe GmbH
Schwertstr. 35, 42651 Solingen, Deutschland
email: info@uwkinetics.eu

tel.: +49 (0) 212 / 242 13- 0
fax: +49 (0) 212 / 242 13- 30
web: www.uwkinetics.eu

